

<b>1</b> Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) <b>Magna PT S.p.A.</b> <b>Via dei ciclamini, 4</b> <b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>		<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>CMR</b> <b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)			
<b>2</b> Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)		<b>16</b> Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) <b>DSV</b>			
<b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise <b>INTERMEDIATE CONSEGNEE</b> <b>F201C Hollingsworth Logistics Management</b> <b>14231 W. Warren Ave</b> <b>Dearborn, MI, 48126, U.S.A.</b>		<b>17</b> Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
Ort/Lieu <b>IDEM</b>					
Land/Pays					
<b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise		<b>18</b> Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs <b>Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7</b>			
Ort/Lieu <b>MODUGNO,</b>					
Land/Pays <b>ITALY</b>					
Datum/Date: <b>22.08.2023</b>					
<b>5</b> Documenti allegati Documents annexés <b>DELIVERY NOTE: 4050288, 4050289, 4050290, 4050291, 4050292, 4050293, 4050294, 4050295, 4050296, 4050297, 4050298</b>					
<b>AE8Z4026A 5 Carton Differential asm 5 pcs</b> <b>AE8Z7M101A 1 Carton Input speed Sensor 1 144 pcs</b> <b>AE8Z7M101B 1 Carton Input speed Sensor 2 144 pcs</b> <b>AE8Z7H103A 1 Carton Output Speed Sensor 2 144 pcs</b> <b>F1FZ7017B 1 Carton Input Shaft Inner Asm 1 pcs</b> <b>BV6Z7060J 1 Carton Output Shaft 1 3 pcs</b> <b>F1FZ7060B 2 Carton Output Shaft 2 2 pcs</b> <b>AE8Z7118A 4 Carton Single Row Ball Bearing 252 pcs</b> <b>AE8Z7118B 1 Carton Single Row Ball Bearing 60 pcs</b> <b>AE8Z7M037C 3 Carton Cylindrical roller bearing 210 pcs</b> <b>AE8Z4220A 7 Carton tapered roller bearing asm 350 pcs</b> <b>on one pallet 120 x 80 x 70</b>		<b>10</b> Nr. di statistica No. statistique <b>11</b> Peso lordo kg. Poids brut.kg <b>12</b> Volume m3 Cubage m3 <b>274 kg</b>			
UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	
Un-No.	Classe	Chiffre	Lettre	(ADR)	
<b>13</b> Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur ( formalités et autres) <b>GSDB CODE : CJ8NA</b> <b>DSV: SVF80016420</b>		<b>19</b> zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zuschusssumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer		Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire	
<b>14</b> Rückerstattung / Remboursement					
<b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : <b>FCA</b>		<b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulieres			
<b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le		<b>24</b> Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)			
<b>22</b> Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		Targa : <b>FN 744YS</b> (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)			
<b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes		Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			
<b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers					
<b>27</b> Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio					
Benutzte Gen.- Nr.		National		Bilateral	
				EG	
				CEMT	



AF31A FCSD NATIONAL PARTS  
DISTRIBUTION CENTER  
11871 MIDDLEBELT ROAD  
LIVONIA MI 48151  
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee  
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)  
14231 WEST WARREN AVE.  
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date: 4050292 / 08/21/2023  
Purch. ord. no.: SC 000000  
Purch. ord. Date:  
Supplier's no.: CJ8NA  
Order no. / Date: 30022783 / 08/20/2019  
Customer no.: 10007253  
Consignee: 30007658  
Packager Int. Cons.: 30007219  
05 Service / Ersatzteil  
Person in charge: Martinelli, Rocco  
Tel. no. / Fax:

loading station: YC

## Delivery note

Weights (gross/net)  
Gross weight 3.754 KG Net weight 2.754 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2506397135KDFO Input Shaft Inner Asm Customer article number: F1FZ 7017 B F1	1 PC	2.754 KG
900001	TRS-030000 Cardboard packaging No. 3	1 PC	1 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

### AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)  
Tel. 080 - 5 85 81 11  
Fax 080 - 5 85 82 04  
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00  
i.v.R. Imprese di Bari  
C.F. e P.IVA 04886850728  
REA 339886  
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA  
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855  
BIC EUR: BNLIITRR  
USD: Bank of America  
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020  
BIC USD: BOFAGB22

Magna ✓

**FCSD - COLLECTION NOTE**



DSV AIR & SEA, S.A.U  
 C/ Salvador Gasull, 1 Bajo  
 46011, Valencia  
 Spain  
[ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com](mailto:ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com)

SVF80016420



**Receiver Details**

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren, Dearborn, MI, 48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

**Shipper Details**

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681;		
Contact eMail:	<a href="mailto:josef.salenbauch@Magna.com">josef.salenbauch@Magna.com</a> ; <a href="mailto:Frank.Hoffmann@magna.com">Frank.Hoffmann@magna.com</a>		
Collection Address: (alternative)			

**Timing**

Collection date:	22/08/2023	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

**Export Customs Document: (MRN)**

will be created by: Export customs office: ES000812 (Barcelona)
--

**Shipment details SVF80015860**

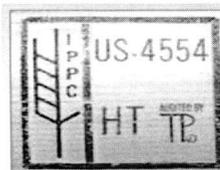
ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight	
4050288	AE8Z4026A	5							
4050289	AE8Z7M101A	144							
4050290	AE8Z7M101B	144							
4050291	AE8Z7H103A	144							
4050292	F1FZ7017B	1							
4050293	BV6Z7060J	3							
4050294	F1FZ7060B	2							
4050295	AE8Z7118A	252							
4050296	AE8Z7118B	60							
4050297	AE8Z7M037C	210							
4050298	AE8Z4220A	350	120	80	70	1	Pallet	274	
<b>Total</b>						<b>1</b>	<b>Units</b>	<b>274</b>	<b>kg</b>

Dangerous goods?    yes    no (X)

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:  
 (COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))  
 Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX - 000  
YY



XX represents the ISO country code  
 000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization  
 YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.